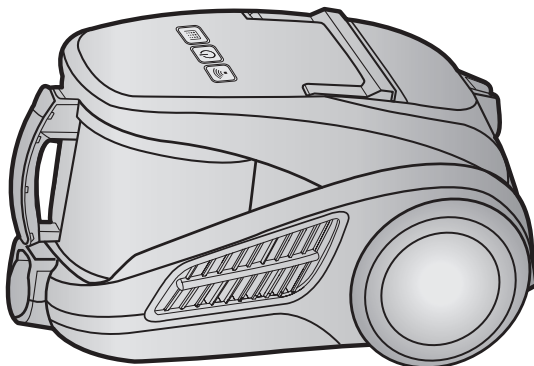


**SAMSUNG**

**NL Gebruiksaanwijzing**



# **STOFZUIGER**



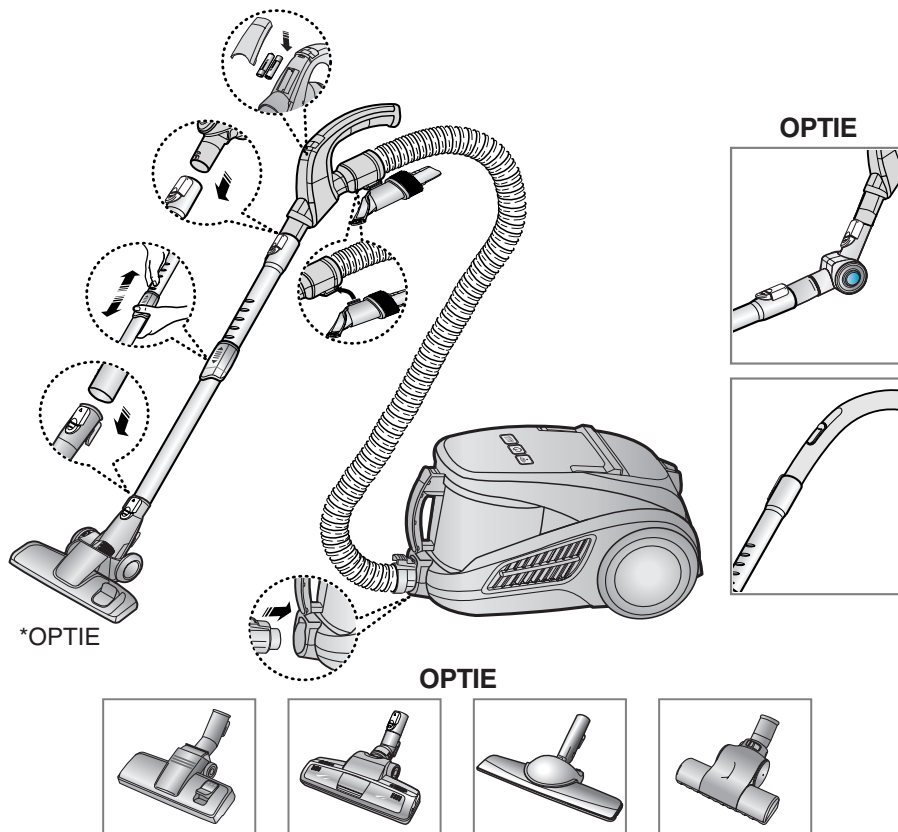
- \* Lees voor gebruik van dit apparaat de instructies aandachtig door.
- \* Alleen voor gebruik binnenshuis.

Registreer uw product op [www.samsung.com/global/register](http://www.samsung.com/global/register) en win!

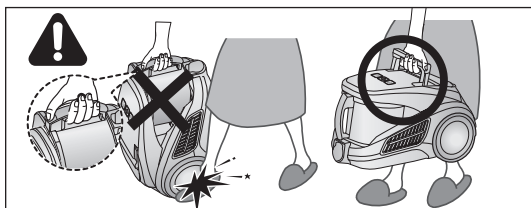
# **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES**

1. Lees alle instructies zorgvuldig door. Controleer voor inschakelen of het voltage in uw huis overeenkomt met het voltage aangegeven op het keuringsplaatje aan de onderkant van de stofzuiger.
2. **WAARSCHUWING** : Gebruik de stofzuiger niet indien het tapijt of de vloer nat is.  
Geen water opzuigen.
3. Houd toezicht indien het apparaat wordt gebruikt door of nabij kinderen. Laat de stofzuiger niet als speelgoed gebruiken. Laat de stofzuiger niet zonder toezicht werken. Gebruik de stofzuiger alleen voor het bedoelde gebruik zoals beschreven in deze instructies.
4. Gebruik de stofzuiger niet zonder stofbak. Leeg de stofbak indien deze vol is om de beste werking te garanderen.
5. Gebruik de stofzuiger niet voor het opzuigen van lucifers, as of sigarettenpeuken. Houd de stofzuiger uit de buurt van ovens en andere warmtebronnen. Hitte kan de plastic onderdelen van het toestel vervormen of verkleuren.
6. Voorkom het opzuigen van harde of scherpe voorwerpen met de stofzuiger. Dit kan ervoor zorgen dat onderdelen beschadigd raken. Ga niet op de slang staan. Plaats geen gewicht op de slang en blokkeer het in- en uitlaatgedeelte niet.
7. Schakel de stofzuiger uit voordat u de stekker uit het stopcontact verwijdt. Trek de stekker uit het stopcontact voordat u de stofbak of stofcontainer gaat verwijderen. Voorkom schade aan het snoer en verwijder de stekker door aan de stekker te trekken en niet aan het snoer.
8. Het apparaat is niet ontworpen voor gebruik zonder toezicht door ouders. Op kinderen dient toezicht gehouden te worden, om te voorkomen dat zij met het apparaat spelen.
9. De stekker dient uit het stopcontact gehaald te worden voordat het apparaat gereinigd of onderhouden wordt.
10. Het gebruik van een verlengkabel wordt afgeraden.
11. Als uw stofzuiger niet goed functioneert, schakelt u de stroomvoorziening uit en neemt u contact op met een erkende service agent.
12. De stroomkabel dient in geval van beschadiging te worden vervangen door de fabrikant of service agent of een gelijkwaardig gekwalificeerd persoon, dit om gevaarlijke situaties te voorkomen.
13. Draag de stofzuiger niet aan de slang.  
Gebruik hiervoor het handvat op de stofzuiger.
14. Trek de stekker uit het stopcontact als de stofzuiger niet wordt gebruikt. Schakel de stofzuiger uit voordat u de stekker uit het stopcontact trekt.

# 1 Montage van de stofzuiger

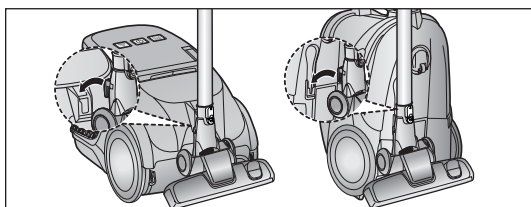


- De meegeleverde accessoires verschillen per model. (In hoofdstuk 8, SPECIFICATIES kunt u zien welke accessoires bij uw model horen.)



## WAARSCHUWING

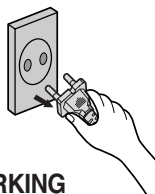
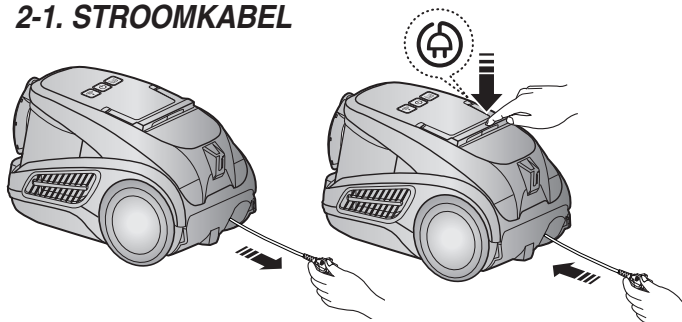
Druk niet op de knop van de stofzak tijdens het dragen van de machine.



Zet het apparaat in de parkeer-stand voor opslag.

## 2 GEBRUIK

### 2-1. STROOMKABEL



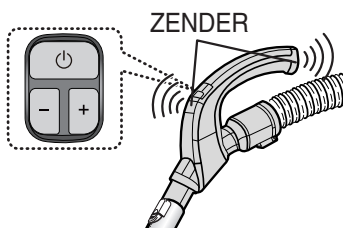
#### OPMERKING

Trek aan de stekker en niet aan de stroomkabel bij het verwijderen uit het stopcontact.

### 2-2. INFRAROOD BEDIENING (afhankelijk van het stofzuiger model)

#### 1) MODEL MET BEDIENING VIA HANDVAT

##### - SLANG



#### HANDVATBEDIENING

(De stofzuiger wordt bestuurd met behulp van infrarood signalen.)

##### 1. Stofzuiger AAN/UIT (⏻)

Druk op de AAN/UIT knop om de stofzuiger aan te zetten. Druk opnieuw om de stofzuiger te stoppen.

##### 2. Stofzuiger (+, -)

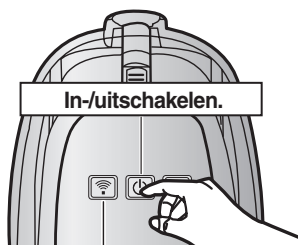
Druk op de (+) knop om de zuigkracht te verhogen. Druk op de (-) knop om de zuigkracht te verlagen.

#### OPMERKING :

Bedek de handvatzender niet indien u de handvatbediening gebruikt

##### - BEHUIZING

#### ⚠ OPTIONEEL - DIGITAAL SIGNAAL



#### RECEIVER

Druk herhaaldelijk op de AAN/UIT Knop om de stofzuiger te starten en te stoppen. (UIT → AAN → UIT)

#### OPMERKING:

Indien de bediening op het handvat niet functioneert, kan de stofzuiger bediend worden met behulp van de AAN/UIT knop op de behuizing van de machine.



Het IR lampje geeft het gedeelte aan dat het infrarood signaal ontvangt van de handvat bediening.



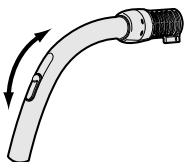
De AAN/UIT knop schakelt de stofzuiger in of uit.



Het filterlampje brandt indien de stofbak gecontroleerd of geleegd moet worden. Er is tevens een geluidssignaal te horen.

## 2) MODEL MET BEDIENING VIA STOFZUIGER

### - SLAG



Om de zuigkracht te verminderen, voor het reinigen van gordijnen, kleine tapijten, en andere lichte stoffen, trekt u de klep open totdat het gat geopend is.

### - BEHUIZING




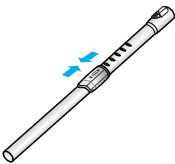
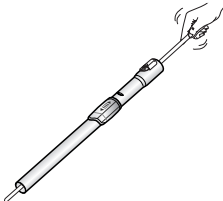
Om het vermogensniveau te regelen, schuift u de vermogen controleknop naar rechts of links.

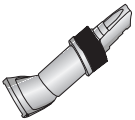
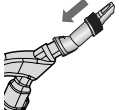
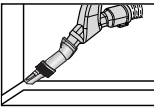
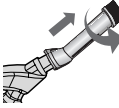
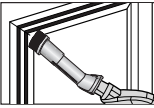
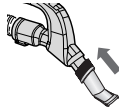
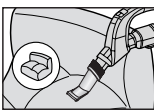
**off** = voor het uitzetten van de stofzuiger.

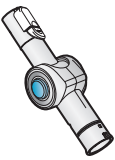
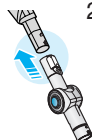
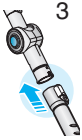
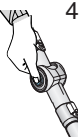
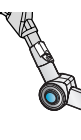
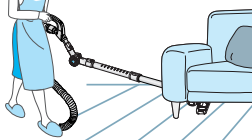
**Max** = voor harde vloeren en zwaar bevuilde vloerbedekking.

## 2-3. DE ACCESSOIRES GEBRUIKEN EN ONDERHOUDEN

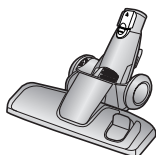
► meegeleverde accessoires verschillen per model.

BUIS	
	 <p>Pas de lengte van de telescoopbuis aan door de knop in het midden van de telescoopbuis naar achteren of naar voren te schuiven.</p>
	 <p>Blokkades controleren, de telescoopbuis delen en verkorten. Hierdoor kunt u eenvoudiger blokkades in de buis verwijderen.</p>

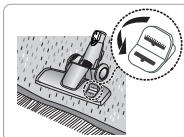
Alles in één accessoire	
	  <p>Duw de accessoire op het uiteinde van het slanghandvat.</p>
	  <p>De stofborstel uittrekken en draaien voor het reinigen van kwetsbare oppervlakken.</p>
	  <p>Om het meubelhulpstuk te gebruiken duwt u de accessoire op het uiteinde van het slanghandvat in tegenovergestelde richting.</p>

ELLEBOOG VERLENGBUIS	
	     <ol style="list-style-type: none"> <li>Sluit de elleboog verlengbuis aan op het aansluitingsstuk voor slang en telescoopbuis.</li> <li>Plaats de telescoopbuis op het onderste gedeelte van de elleboog verlengbuis.</li> <li>Druk de knop in.</li> <li>De elleboog verlengbuis wordt gevouwen met de knop ingedrukt.</li> <li>Gebruik de elleboog verlengbuis voor moeilijk te bereiken gebieden (bijv. onder meubels), zodat u niet hoeft te bukken.</li> </ol>

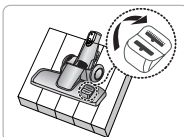
## VLOERBORSTEL



- Tapijt:  
Reiniging

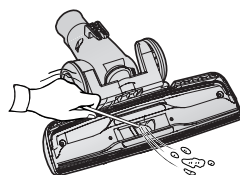


- Vloer:  
Reiniging



Pas de hendel aan afhankelijk van het vloeroppervlak.

Verwijder vuil volledig indien de ingang geblokkeerd is.

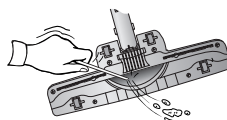


## PARKETBORSTEL



Stofzuig een groot gebied in één keer.

Verwijder vuil volledig indien de ingang geblokkeerd is.



## HUIDDIERENBORSTEL



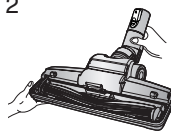
Voor beter opzuigen van haren en vezels op tapijten.

Regelmatig stofzuigen van haren of haren van dieren kan ervoor zorgen dat de rotatie vermindert vanwege stoffen die rond de borstel zijn gewikkeld. Reinig in dat geval de borstel voorzichtig.



Duw op de Open knop van het doorzichtige scherm.

2



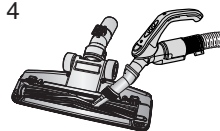
Haal de borstelstaaf uit het doorzichtige scherm.

3



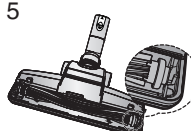
Verwijder afval zoals haren en stof, gewikkeld rond de borstelbalk, met een schaar.

4



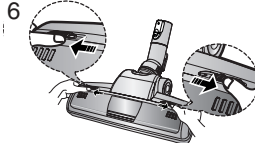
Verwijder stof in de borstelbehuizing met behulp van een droge borstel of hoekhulpmiddel.

5



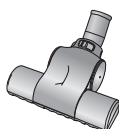
Monteer de borstel in de draaiende riem.

6



Klik de doorzichtige schermhoes terug op de plek.

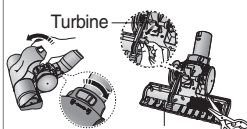
## DEKENBORSTEL



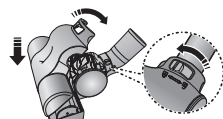
Voor het verwijderen van haar van huisdieren en vezels van meubels en beddengoed.



Verwijder het vuil indien de ingang volledig geblokkeerd wordt.



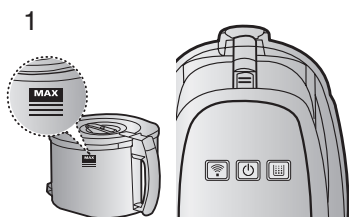
Draai de vergrendelknop op 'UNLOCK' en verwijder het vuil.



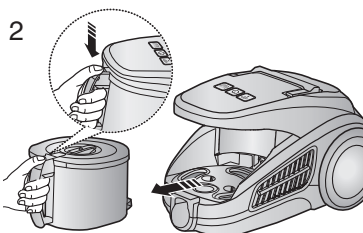
Zet de borstel terug door de klep in één lijn te plaatsen met de voorkant van de behuizing en sluit de klep. Zorg ervoor dat de vergrendelknop in de stand 'LOCK' staat.

Waarschuwing: Gebruik deze borstel alleen voor beddengoed. Let op dat u de borstel niet beschadigt tijdens het verwijderen van verstoppingen.

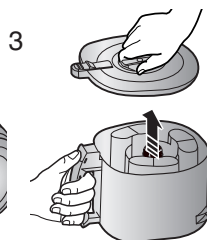
# 3 LEGEN VAN DE STOFBAK



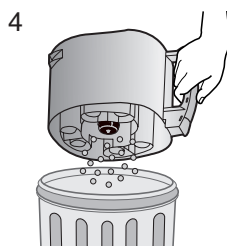
Zodra het stof het STOF VOL teken heeft bereikt, dient de stofbak geleegd te worden.



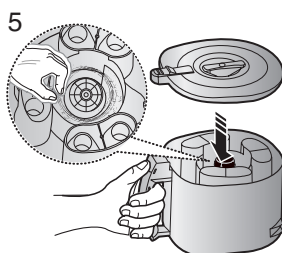
Verwijder de stofbak door op de knop te drukken.



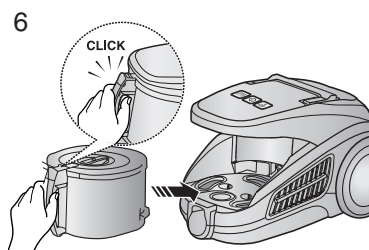
Haal de deksel van de stofbak.



Gooi het stof weg in de afvalbak.

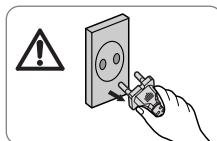


Na het legen van de STOFBAK, verwijdert u de obstakels, zoals haar enz. van de behuizing van de stofbak.

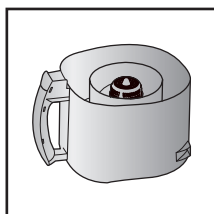
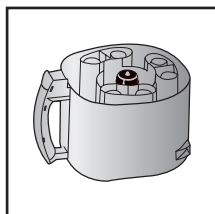


Voor gebruik, duwt u de stofbak terug in de behuizing van de stofzuiger totdat u een klikgeluid hoort.

- Leeg de stofbak in een plastic zak.  
(aanbevolen voor mensen met astma/allergieën.



afhankelijk



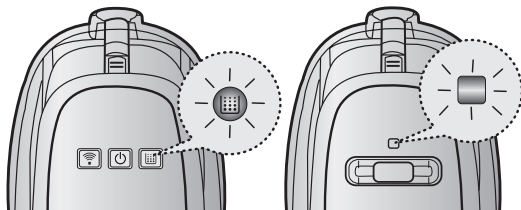
## OPMERKING

U kunt de stofbak schoonmaken met koud water.

# 4 REINIGEN VAN HET STOFFPAKKET

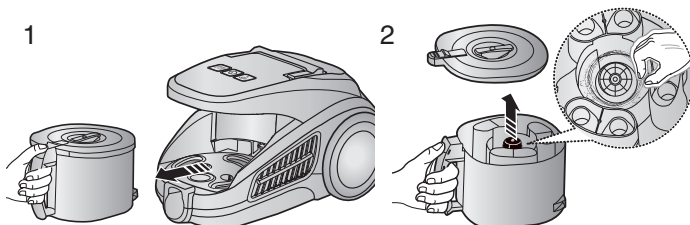
## 4-1. WANNEER DIENT HET STOFFPAKKET GEREINIGD TE WORDEN

- Controleer de stofbak en het stofpakket indien de zuigkracht aanzienlijk afneemt of als de filter indicator brandt na het legen van de stofbak.



Deze lamp gaat branden indien de zuigkracht laag is. Indien de indicator brandt, reinigt u de STOFBAK (4-2) zoals afgebeeld.

## 4-2. REINIGEN VAN DE STOFZAK



Haal de deksel los.

Verwijder na het legen van de STOFBAK obstakels, zoals haar enz. van de behuizing van de stofbak.

### OPMERKING

Controleer de filtercontrole indicator (4-3) zoals afgebeeld in de volgende illustratie indien de lamp brandt zelfs na het reinigen van stofbak.

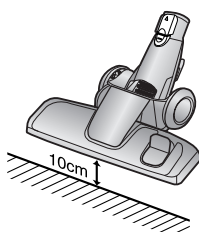
## 4-3. DE FILTER INDICATOR TESTEN

Zet de zuigkracht op 'MAX'



HANDVATBEDIENING

BEDIENING BEHUIZING

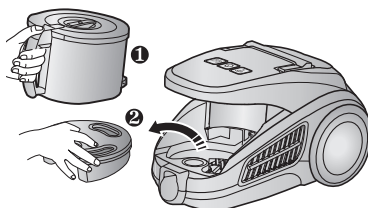


Indien de filtercontrole indicator lamp rood brandt, met de borstel ongeveer 10 cm boven een vlakke vloer, dient u het STOFFPAKKET te reinigen (zoals beschreven op de volgende pagina)



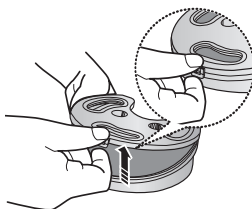
## 4-4. HET STOPPAKKET REINIGEN

1



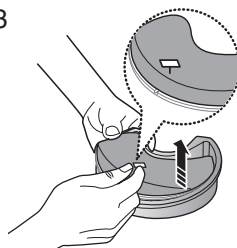
Verwijder de stofbak en het stofpakket zoals afgebeeld.

2



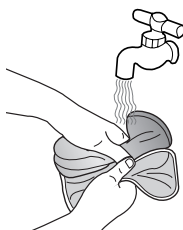
Verwijder de deksel van het stofpakket.

3



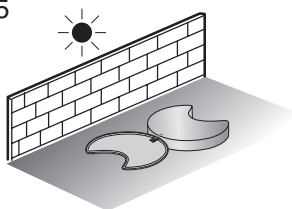
Verwijder de spons en het filter uit het stofpakket.

4



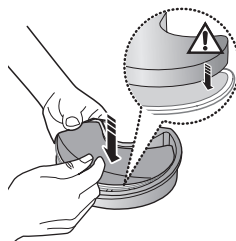
Was de spons en het filter van het stofpakket met water.

5



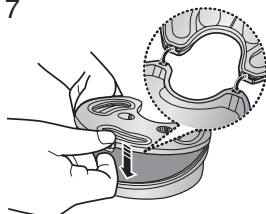
Laat de spons en de filter drogen in de schaduw, langer dan 12 uur.

6



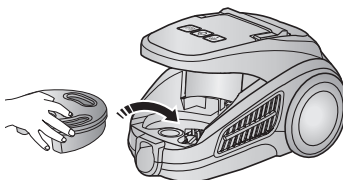
Plaats de spons en de filter terug in het stofpakket.

7



Voordat u het stofpakket terugzet, zorgt u ervoor dat de deksel en het stofpakket goed op elkaar aansluiten.

8

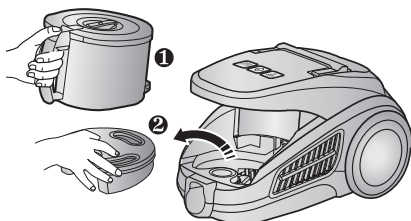


Plaats het gemonteerde stofpakket in de stofzuiger.

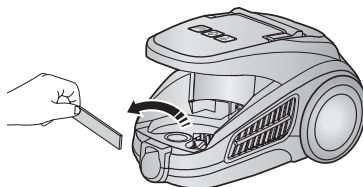


**OPMERKING :** Let op dat het filter volledig droog is voordat u deze terug plaatst in de stofzuiger. Laat 12 uur drogen.

## 5 REINIGEN VAN HET MOTORBESCHERMINGSFILTER

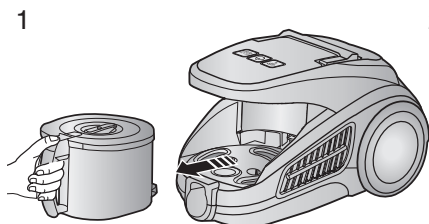


Verwijder zowel de stofbak en het stofpakket.

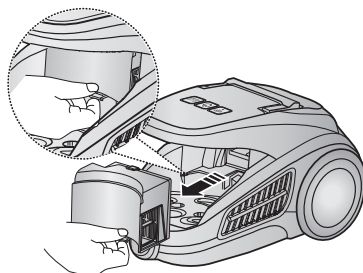


Verwijder het motorbeschermingsfilter van het stofzuiger. Schud het stof ervan en plaats het filter in het machine.

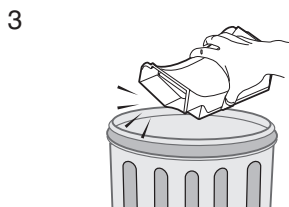
## 6 REINIGEN VAN HET HEPA FILTER



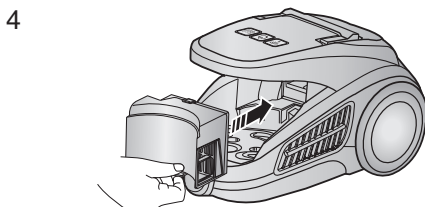
Verwijder de stofbak.



Verwijder het HEPA Filter zoals afgebeeld.

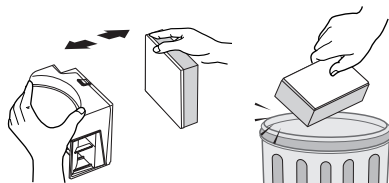


Maak het HEPA filter schoon.



Plaats het HEPA filter weer in de behuizing totdat u een klikgeluid hoort.

### OPTIE – MICRO KOOLSTOFFILTER

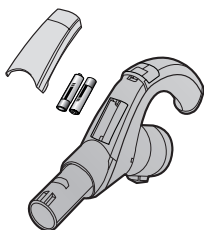


Verwijder en vervang het geblokkeerde uitgangfilter.

### OPMERKING:

Vervangende filters zijn verkrijgbaar bij uw lokale Samsungdistributeur.

# 7 DE BATTERIJEN VERVANGEN (afhankelijk van model)



**BATTERIJTYPE: AAA grootte**



## OPMERKING

1. Indien de stofzuiger niet functioneert, vervangt u de batterijen. Neem contact op met een erkende dealer indien het probleem zich blijft voordoen.
2. Gebruik 2 AAA batterijen.



## WAARSCHUWING

1. Demonteer de batterijen nooit en laadt ze niet op.
2. Verwarm de batterijen nooit en gooi ze nooit in vuur.
3. Keer de polen (+), (-) niet om.
4. Gooi de batterijen weg volgens de richtlijnen die in uw woonplaats gelden.

## - BIJ PROBLEMEN

PROBLEEM	OORZAAK	REMEDIË
Motor start niet.	Geen stroomvoorziening. Thermische motor beveiliging.	Controleer kabel, stekker en stopcontact. Laat afkoelen.
Zuigkracht neemt geleidelijk af.	Zuigmond, zuigslang of buis geblokkeerd.	Controleer op blokkades en verwijder deze.
Kabel wikkelt niet volledig op.	Controleer of de kabel niet gedraaid is, of dat er geen knoop in zit.	Trek de kabel ongeveer 2-3m uit en duw op de kabeloprolknop.
Stofzuiger zuigt geen stof op.	Barst of gat in slang.	Controleer slang en vervang indien noodzakelijk.
Lage of afnemende zuigkracht.	Filter zit vol stof.	Controleer filter en reinig indien noodzakelijk (zoals afgebeeld in de illustraties).

Deze stofzuiger voldoet aan de volgende richtlijnen :

Richtlijn inzake EMC : 2004/108/EEC

Richtlijn inzake Laagspanningsbeveiliging : 2006/95/EC

Wanneer u suggesties of vragen heeft met betrekking tot Samsung producten, gelieve contact op te nemen met de consumenten dienst van Samsung

0900 20-SAMSUNG (726-7864 € 0,10/Min)

[www.samsung.com/nl](http://www.samsung.com/nl)

*MEMO*

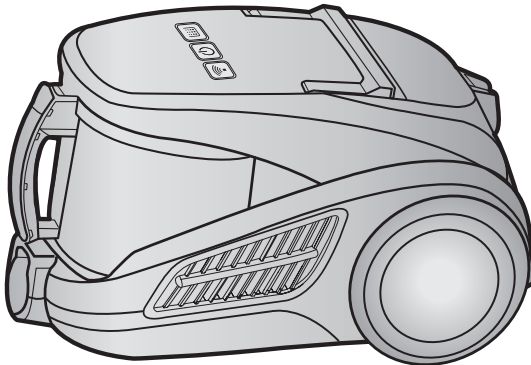
**SAMSUNG**

**SAMSUNG**

# **EN Operating Instructions**



## **VACUUM CLEANER**



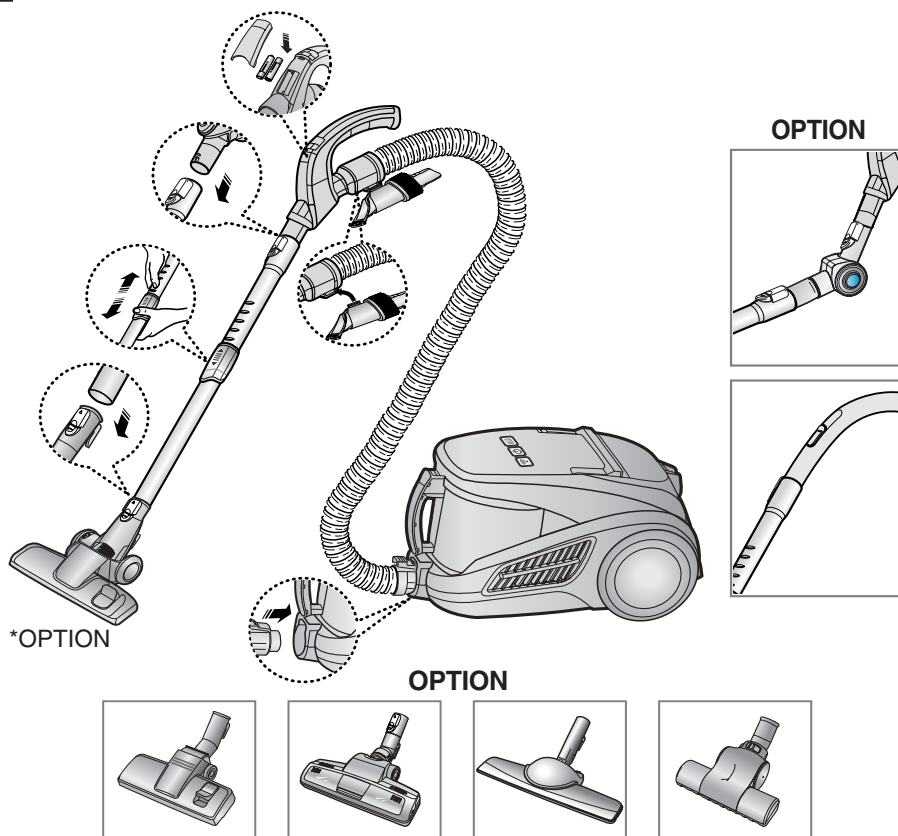
- \* Before operating this unit, please read the instructions carefully.
- \* Indoor use only.

Register your product at [www.samsung.com/global/register](http://www.samsung.com/global/register)

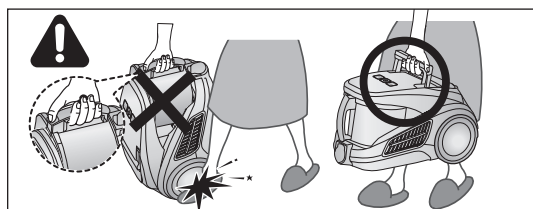
## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

1. Read all instructions carefully. Before switching on, make sure that the voltage of your electricity supply is the same as that indicated on the rating plate on the bottom of the cleaner.
2. **WARNING:** Do not use the vacuum cleaner when rug or floor is wet.  
Do not use to suck up water.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Do not allow the vacuum cleaner to be used as a toy. Do not allow the vacuum cleaner to run unattended at any time. Use the vacuum cleaner only for its intended use as described in these instructions.
4. Do not use the vacuum cleaner without a dust bin. Empty the dust bin before it is full in order to maintain the best efficiency.
5. Do not use the vacuum cleaner to pick up matches, live ashes or cigarette butts. Keep the vacuum cleaner away from stoves and other heat sources. Heat can deform and dis-colour the plastic parts of the unit.
6. Avoid picking up hard, sharp objects with the vacuum cleaner as they may damage the cleaner parts. Do not stand on the hose assembly. Do not put weight on the hose. Do not block the suction or the exhaust port.
7. Switch the vacuum cleaner off on the body of the machine before unplugging from the electrical outlet. Disconnect the plug from the electrical outlet before changing the dust bag or dust container. To avoid damage, please remove the plug by grasping the plug itself, not by pulling on the cord.
8. This appliance is not intended for use by young children or infirm persons without supervision unless they are adequately supervised by a responsible person to ensure that they can use the appliance safely.  
Young children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
9. The plug must be removed from the socket outlet before cleaning or maintaining the appliance.
10. The use of an extension cord is not recommended.
11. If your vacuum cleaner is not operating correctly, switch off the power supply and consult an authorized service agent.
12. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
13. Don't carry the vacuum cleaner by holding the hose.  
Use the handle on the vacuum cleaner set.
14. Unplug the cleaner when not in use. Turn off the power switch before unplugging.

# 1 ASSEMBLING THE CLEANER

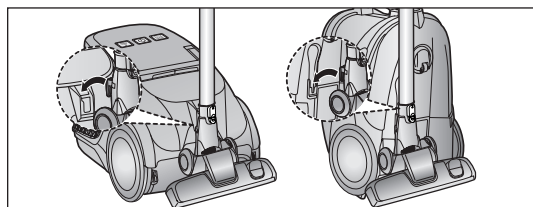


► Features may vary according to model. Refer to 5,6 page.



## CAUTION

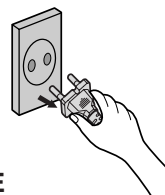
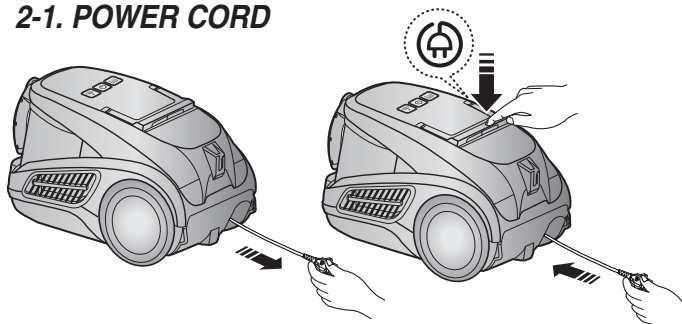
Please do not press the button of dust bin handle when carrying machine.



For storage, park the floor nozzle.

## 2 OPERATING THE CLEANER

### 2-1. POWER CORD



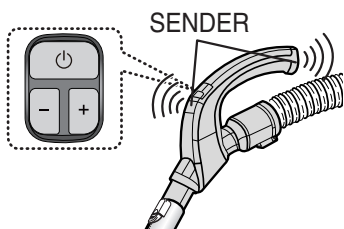
#### NOTE

When removing the plug from the electrical outlet, grasp the plug, not the cord.

### 2-2. POWER CONTROL (INFRARED CONTROL)

#### 1) REMOTE CONTROL TYPE

##### - HOSE



#### HANDLE CONTROL

[The cleaner is controlled by using infrared signals.]

#### 1. Vacuum cleaner ON/OFF (⏻)

Press the ON/OFF button to operate the vacuum cleaner. Press again to stop the vacuum cleaner.

#### 2. Vacuum cleaner (+, -)

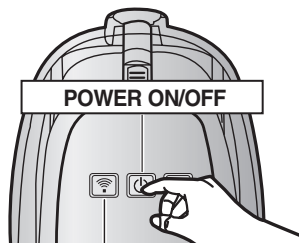
Press the (+) button to operate the vacuum to high suction power. Press the (-) button to operate the vacuum to low suction power.

**NOTE :** Don't cover the handle sender when you use a handle control button.

##### - BODY



#### OPTIONAL - DIGITAL SIGNAL



#### RECEIVER

Press the power ON/OFF button repeatedly to start and to stop the vacuum cleaner (OFF → ON → OFF)

**NOTE :** If the remote handle control is not working, the cleaner can be operated using the ON/OFF button on the body of the machine.



The IR light indicates the part that receives the infra-red signal from the handle control.



The ON/OFF button operates the vacuum cleaner or stops it.

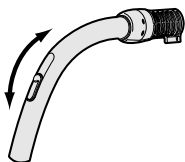


The filter light is illuminated when the dust pack requires checking or emptying. An audio signal will also sound.



## 2) BODY-CONTROL TYPE

### - HOSE



To reduce suction for cleaning draperies, small rugs, and other light fabrics, pull the tap air until the hole is open.

### - BODY




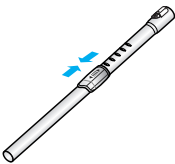
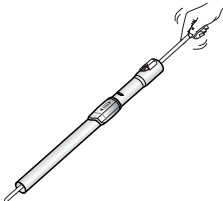
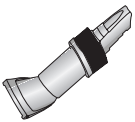
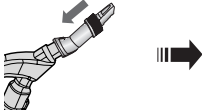
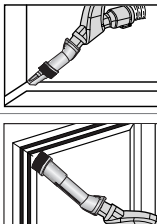
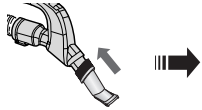
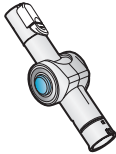
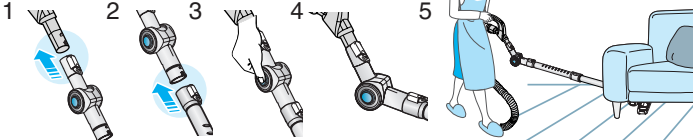
To control power level, just slide the power control bottom right and left.

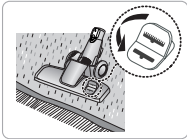
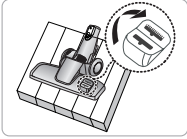
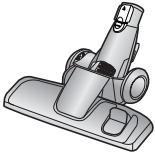
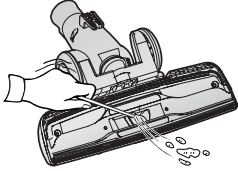
**off** = For stopping the vacuum cleaner.

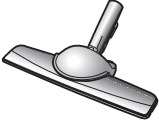
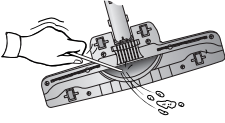
**MAX** = For hard floors and heavily soiled carpets.


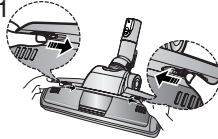
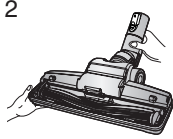
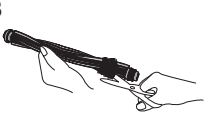
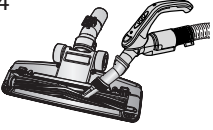
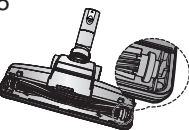
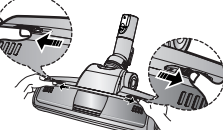
## 2-3. HOW TO USE AND MAINTAIN THE ACCESSORIES

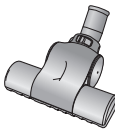

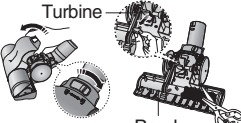
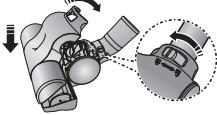
► Features may vary according to model.

PIPE	  <p>Adjust the length of the telescopic pipe by sliding the length control button located in the center of the telescopic pipe back and forth.</p>		 <p>To check for blockages, separate the telescopic pipe and adjust to shorten. This allows for easier removal of waste clogging the tube.</p>
ACCESSORY	 <p>All in one Accessory</p>   		<p>Push the accessory on to the end of the hose handle.</p> <p>Pull out and turn the dusting brush for cleaning delicate areas.</p> <p>To use the upholstery tool, push the accessory on to the end of the hose handle in the opposite direction.</p>
ELBOW EXTENDING TUBE (OPTION)	  <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Connect the elbow extending tube to connecting part for hose knob and telescopic pipe.</li> <li>2. Fit the telescopic pipe to the lower part of the elbow extending tube.</li> <li>3. Press the PUSH button.</li> <li>4. With the PUSH button pressed, the elbow extending tube is folded.</li> <li>5. Using the elbow extending tube allows hard to reach areas (e.g. under furniture) to be cleaned without having to kneel down.</li> </ol>		

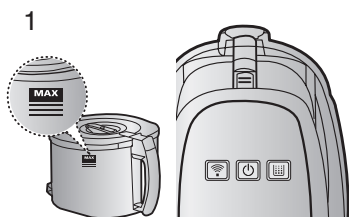
OPTION	<p>- Carpet Cleaning</p>  <p>- Floor Cleaning</p>  <p>Adjust the inlet lever according to the floor surface.</p>	
		 <p>Remove waste matter completely if the inlet is blocked.</p>

OPTION	<p>Vacuum dust in wide area at once</p>	
		 <p>Remove waste matter completely if the inlet is blocked.</p>

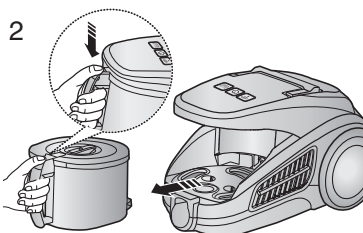
OPTION	<p>Frequent vacuuming of hair or pet fur may cause a falling-off of the rotation due to matters tangled around the drum. In this case, clean the drum with care.</p>		
 <p>For improved pick-up of pet hair and fibre on carpets</p>	<p>1</p> 	<p>2</p> 	<p>3</p> 
	<p>Push the Open button of the transparent screen cover to separate the cover.</p>	<p>Remove the brushbar from the transparent screen.</p>	<p>Remove waste matter such as dust and hair tangled around the brushbar using scissors.</p>
	<p>4</p> 	<p>5</p> 	<p>6</p> 
	<p>Remove dust inside the brush housing using a dry duster or crevice tool.</p>	<p>Insert brushbar into rotating belt and assemble.</p>	<p>Click the transparent screen cover back into place to reassemble.</p>

OPTION	<p>Clogs on turbine keeps brush from turning, and in this case, take care of it.</p>		
 <p>Brush for blanket</p> <p>For picking up pet hair and fibre on upholstery and bed linen.</p>	 <p>Remove waste matter completely when inlet is blocked.</p>	 <p>Turbine</p> <p>Brush</p> <p>Turn the lock button to 'UNLOCK', and remove waste matter.</p>	 <p>To reassemble, align the cover to the front of the main body and close. After closing the cover, ensure that the lock button is turned to the 'LOCK' position.</p>
	<p>Warning : Use for bedclothes only. Be cautious not to damage brush during unclogging.</p>		

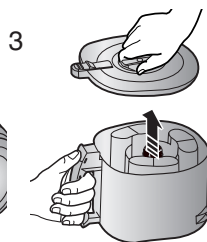
# 3 EMPTYING THE DUST BIN



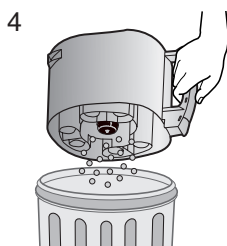
Once dust reaches the DUST FULL mark, empty the dust bin.



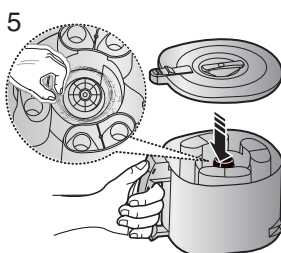
Take the dust bin out by pressing the button.



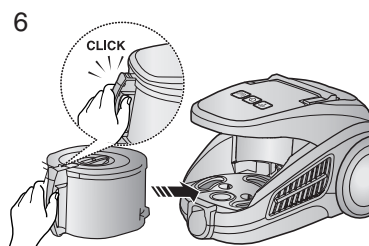
Separate the dust bin cover.



Throw the dust away in the bin.

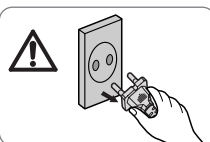
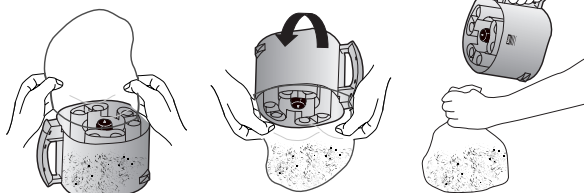


After emptying the DUST BIN, remove the obstacles like hair, fur on the cap of the DUST BIN.

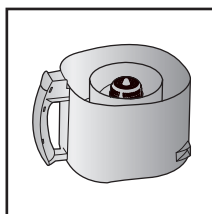
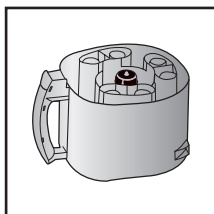


Before use, push the dust bin into the main body of the vacuum cleaner until you hear the "click" sound.

- Empty into a plastic bag (recommended for asthma/allergy sufferers)



## OPTION



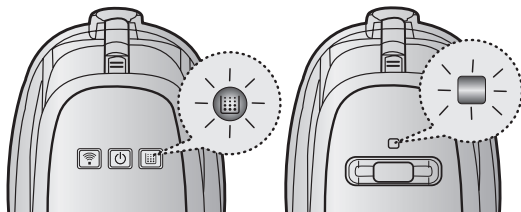
## NOTE

You may rinse the dust bin with cold water

## 4 CLEANING THE DUST PACK

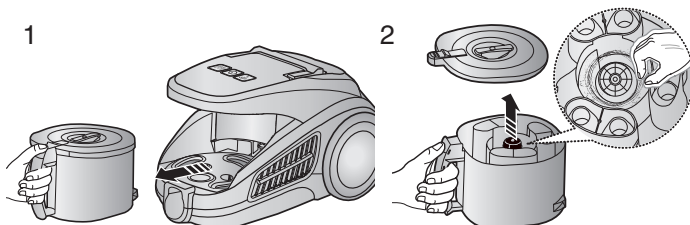
### 4-1. WHEN TO CLEAN THE DUST PACK

- Please, check the dust bin and dust pack if suction is noticeably reduced or the filter check indicator lamp turns on after emptying the dust bin.



The lamp will illuminate to signal when suction is reduced. If the light comes on, please clean the DUST BIN as shown.

### 4-2. CLEANING THE DUST BIN



Detach the DUST BIN.

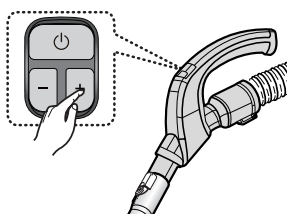
After emptying the DUST BIN, remove the obstacles like hair, fur on the cap of the DUST BIN.

#### NOTE :

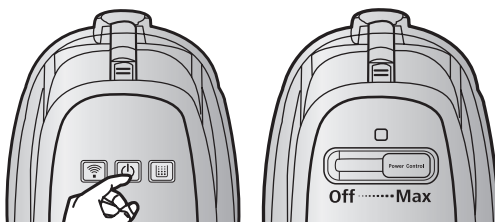
Please, check the filter check indicator lamp (4-3) as shown in the following illustrations if the lamp is still illuminated even after cleaning the dust bin.

### 4-3. CHECKING THE FILTER CHECK INDICATOR LAMP

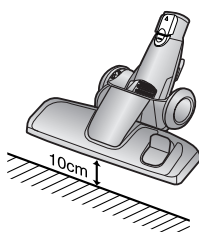
Turn the vacuum power to 'MAX'



HANDLE CONTROL



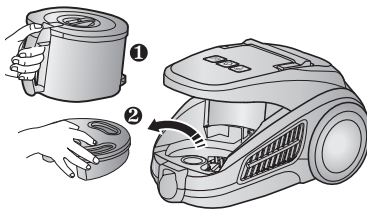
BODY CONTROL



If the filter check indicator turns red with the inlet floating 10 cm above flat floor, clean the DUST PACK.

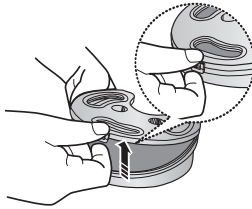
## 4-4. CLEANING THE DUST PACK

1



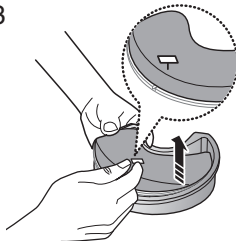
Remove the dust bin and dust pack as shown.

2



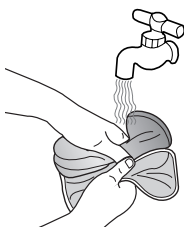
Remove the fixed frame of the dust pack cover.

3



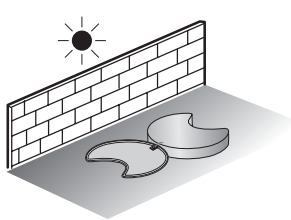
Remove the sponge and filter from the dust pack

4



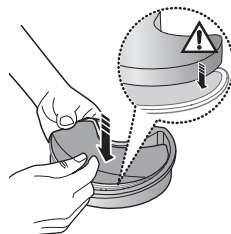
Wash the sponge and the filter of the dust pack with water.

5



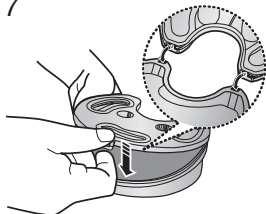
Let the sponge and filter dry in the shade for more than 12 hours.

6



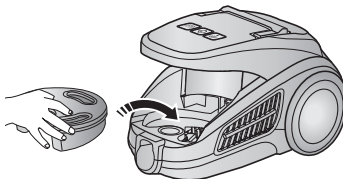
Put the sponge and filter into the dust pack.

7



Before reassembly, align the dust pack cover and dust pack correctly.

8

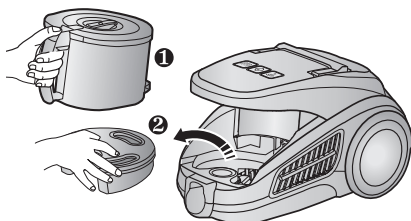


Put the assembled dust pack into the main body.

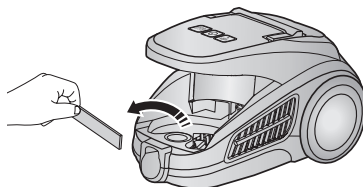


**NOTE :** Make sure the filter is completely dry before putting it back into the vacuum cleaner. Allow 12 hours for it to dry.

## 5 *CLEANING THE MOTOR PROTECTION FILTER*

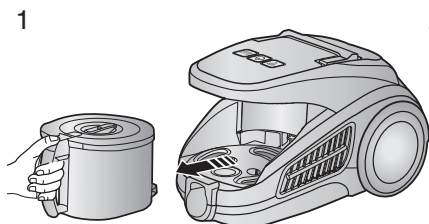


Take out both the dust bin and the dust pack.

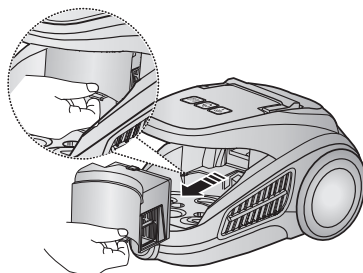


Remove the motor protection filter from the vacuum cleaner. Shake and tap the dust from it and put back in machine.

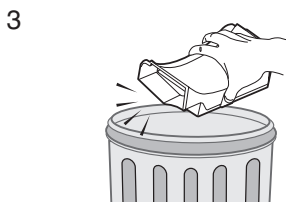
## 6 *CLEANING THE OUTLET FILTER*



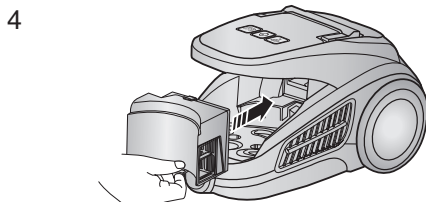
Remove the dust bin.



Pull out the HEPA Filter as shown.

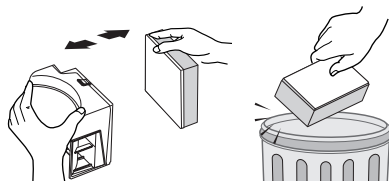


Dust the HEPA filter.



Put the HEPA filter into the main body until you hear a 'click' sound.

### **OPTION - MICRO CARBON FILTER**

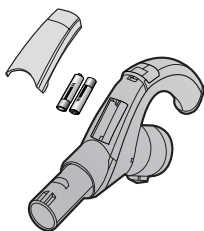


Remove and replace the blocked outlet filter.

### **NOTE :**

Replacement filters are available at your local Samsung distributor.

# 7 CHANGE THE BATTERY(OPTIONAL)



**BATTERY TYPE : AAA Size**



## NOTE

1. When the vacuum cleaner does not work, replace the batteries.  
If the problem persists, please contact our authorized dealer.
2. Use 2 batteries of size AAA.



## WARNING

1. Never disassemble or recharge the batteries.
2. Never heat up the batteries or throw them into fire.
3. Do not reverse (+),(-) poles.
4. Dispose of the batteries properly.

## - IF YOU HAVE A PROBLEM

PROBLEM	CAUSE	REMEDY
Motor does not start.	No power supply. Thermal cut-out.	Check cable, plug and socket. Leave to cool.
Suction force is gradually decreasing.	Nozzle, suction hose or tube is blocked.	Check for blockage and remove it.
Cord does not rewind fully.	Check that the cord is not twisted or wound unevenly.	Pull the cord out 2-3m and push the cord rewind button.
Vacuum cleaner does not pick up dirt.	Crack or hole in hose.	Check hose and replace if required.
Low or decreasing suction	Filter is full of dust.	Please check filter and, if necessary, clean as illustrated in the instructions.

This Vacuum cleaner is approved the following.

EMC Directive : 2004/108/EEC

Low Voltage Safety Directive : 2006/95/EC

*MEMO*

**SAMSUNG**

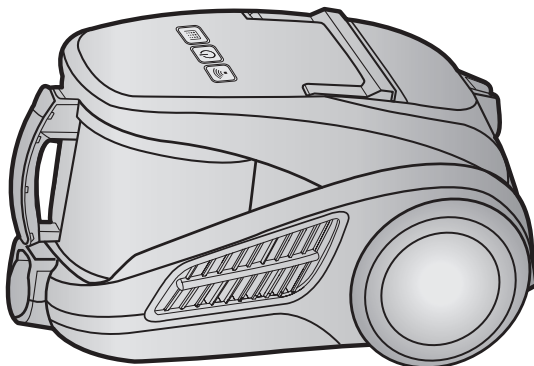


**SAMSUNG**

**FR** Mode d'emploi



# ***ASPIRATEUR***



- \* Avant d'utiliser l'appareil, lisez attentivement ce mode d'emploi.
- \* Cet appareil est destiné exclusivement à une utilisation en intérieur.

Enregistrez votre produit et gagnez des prix sur [www.samsung.com/global/register!](http://www.samsung.com/global/register!)

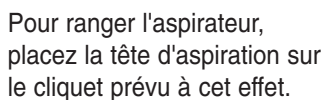
# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

1. Lisez attentivement toutes les consignes de sécurité. Avant de mettre l'aspirateur en marche, vérifiez que la tension du secteur soit Avant d'allumer votre aspirateur, vérifiez que la tension du secteur correspond bien à celle indiquée sur la plaque signalétique située sous l'appareil.
2. ATTENTION : N'utilisez pas l'aspirateur sur des surfaces humides.  
N'utilisez pas l'aspirateur pour aspirer des liquides.
3. Surveillez attentivement vos enfants lorsqu'ils utilisent ou se trouvent à proximité de l'aspirateur. Cet appareil n'est pas un jouet. Ne laissez jamais l'aspirateur fonctionner sans surveillance. Utilisez cet appareil uniquement pour l'usage auquel il est destiné.
4. N'utilisez jamais l'appareil sans sac à poussière. Videz le sac à poussière avant qu'il ne soit plein afin de garantir une puissance d'aspiration optimale.
5. N'utilisez pas l'appareil pour aspirer des allumettes, des cendres ou des mégots de cigarettes encore allumés. Evitez également de placer l'aspirateur à proximité d'une cuisinière ou de toute autre source de chaleur susceptible de déformer et de décolorer les pièces en plastique de l'appareil.
6. Évitez d'aspirer des objets pointus ou tranchants; vous pourriez endommager certaines pièces de l'aspirateur. Ne marchez pas sur le tuyau flexible ou ses composants. Evitez également de poser un objet lourd sur le tuyau flexible. Ne bloquez pas les orifices d'aspiration ou d'évacuation de l'air aspiré.
7. Avant de débrancher l'aspirateur, éteignez-le toujours à l'aide du bouton prévu à cet effet. Débranchez l'aspirateur avant de changer le sac à poussière ou de vider le réservoir à poussière. Assurez-vous de saisir la prise, et non le cordon, lorsque vous débranchez l'aspirateur.
8. Cet appareil ne doit pas être utilisé sans surveillance par des enfants ou toute autre personne ne possédant pas toutes ses capacités physiques ou mentales. Ne laissez jamais l'appareil fonctionner sans surveillance. Cet appareil n'est pas un jouet.
9. La prise doit être débranchée avant de procéder à des opérations de nettoyage ou de réparation.
10. Il est déconseillé d'utiliser une rallonge.
11. En cas d'anomalie de fonctionnement de votre aspirateur, Eteignez l'appareil et contactez votre centre de service après-vente agréé.
12. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, un réparateur ou une autre personne qualifiée.
13. Ne transportez pas l'aspirateur en le tenant par le flexible. Utilisez la poignée située sur le corps de l'appareil.
14. Débranchez l'aspirateur lorsque vous ne vous en servez pas. Mettez-le hors tension avant de le débrancher.

© 2006 The Authors  
Journal compilation © 2006 Blackwell Publishing Ltd

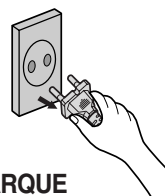
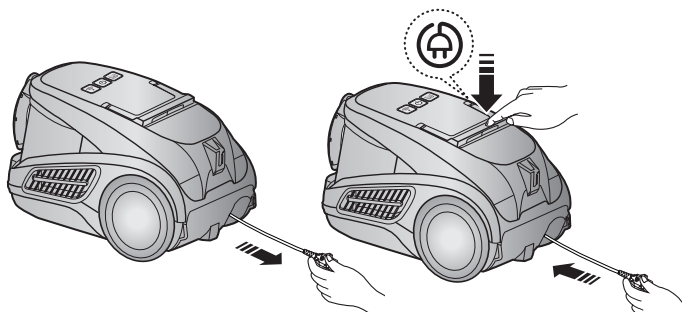


Veillez à ne pas appuyer sur le bouton de la poignée du réservoir à poussière lors du déplacement de l'appareil.



## 2 UTILISATION DE L'ASPIRATEUR

### 2-1. DÉROULEMENT ET ENROULEMENT DU CORDON



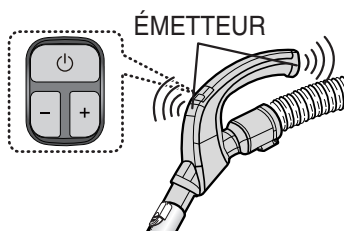
#### REMARQUE

Assurez-vous de saisir la prise, et non le cordon, lorsque vous débranchez l'aspirateur.

### 2-2. MISE EN MARCHÉ ET ARRÊT DE L'ASPIRATEUR

#### 1) TYPE COMMANDE À DISTANCE

##### - FLEXIBLE



#### COMMANDE SITUÉE SUR LA POIGNÉE

[L'aspirateur est commandé à l'aide de signaux infrarouges.]

#### 1. Mise en marche / arrêt de l'aspirateur (⏻)

Appuyez sur le bouton ON/OFF pour mettre en marche ou arrêter l'aspirateur.

#### 2. Puissance d'aspiration (+, -)

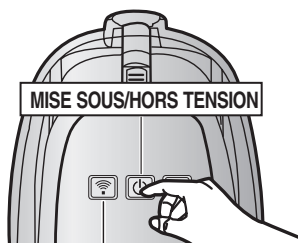
Appuyez sur le bouton (+) pour une puissance d'aspiration maximale. Appuyez sur le bouton (-) pour réduire la puissance d'aspiration de l'appareil.

#### REMARQUE :

Ne bloquez pas l'émetteur de la poignée lorsque vous utilisez un bouton de commande sur la poignée.

##### - CORPS DE L'APPAREIL

#### ⚠ EN OPTION - SIGNAL NUMÉRIQUE



#### RÉCEPTEUR

Appuyez sur le bouton ON/OFF pour mettre en marche l'aspirateur et appuyez-y de nouveau pour l'arrêter (OFF → ON → OFF)

#### REMARQUE :

Si la commande à distance située sur la poignée ne fonctionne pas, vous pouvez mettre en marche l'aspirateur à l'aide du bouton de commande (ON/OFF) qui se trouve sur le corps de l'appareil.



Ce témoin vous indique la partie de l'appareil qui capte les signaux infrarouges émis par la commande située sur la poignée.



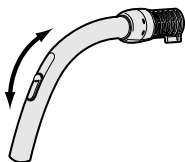
Le bouton ON/OFF permet de mettre en marche et d'arrêter l'appareil.



Ce témoin lumineux vous indique que vous devez contrôler ou vider le réservoir à poussière. Il est accompagné d'un signal sonore.

## 2) TYPE COMMANDE SUR LE CORPS DE L'APPAREIL

### - BOYAU



Pour réduire la puissance d'aspiration lors du nettoyage de rideaux, de petits tapis et d'autres tissus légers, poussez la glissière de sortie d'air jusqu'à ce que l'orifice apparaisse.

### - CORPS DE L'APPAREIL



Pour régler la puissance d'aspiration, glissez le variateur vers la droite ou la gauche.

**off** = pour l'arrêt de l'appareil

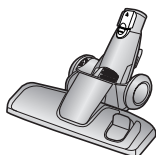
**MAX** = Pour sols à revêtement dur et tapis encrassés.

## 2-3. UTILISATION ET ENTRETIEN DES ACCESSOIRES

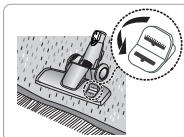
► Les fonctions peuvent varier selon le modèle.

<p><b>TUBE</b></p>	<p>Pour ajuster la longueur du tube télescopique, faites glisser vers l'avant ou l'arrière la bague de réglage située au milieu du tube télescopique.</p>	<p>Pour pouvoir retirer facilement les éléments obstruant le tube, déboîtez le tube télescopique et raccourcissez-le au maximum.</p>
<p><b>ACCESSOIRE</b></p> <p>Accessoire 3-en-1</p>		<p>Pour utiliser le petit embout, insérez l'accessoire dans la poignée située à l'extrémité du flexible.</p> <p>Pour nettoyer les surfaces délicates, tirez la brosse à poussière vers vous et tournez-la.</p> <p>Pour utiliser le suceur plat, insérez l'accessoire dans l'autre sens dans la poignée située à l'extrémité du flexible.</p>
<p><b>TUBE COUDÉ (EN OPTION)</b></p>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Insérez la partie supérieure du tube coudé dans la poignée située à l'extrémité du flexible.</li> <li>2. Insérez la partie inférieure du tube coudé dans le tube télescopique.</li> <li>3. Appuyez sur le bouton PUSH [pousser].</li> <li>4. Maintenez le bouton PUSH enfoncé pour plier le tube coudé.</li> <li>5. Le tube coudé vous permet d'atteindre les endroits difficiles à nettoyer sans vous pencher (par exemple sous les meubles).</li> </ol>	

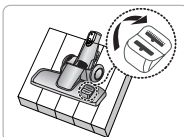
### BROSSE DEUX POSITIONS (EN OPTION)



- Nettoyage  
des tapis

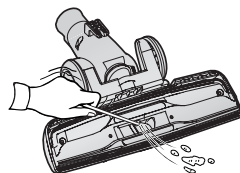


- Nettoyage des  
sols durs.



Réglez le sélecteur en fonction du  
type de sol à nettoyer.

Retirez les éléments obstruant la  
bouche d'aspiration.

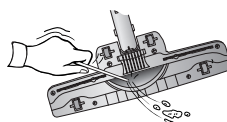


### BROSSE DEUX POSITIONS (EN OPTION)



Pour aspirer la poussière sur une  
large surface

Retirez les éléments obstruant la  
bouche d'aspiration.



### TURBOBROSSE (EN OPTION)



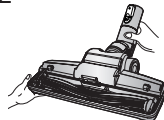
Pour aspirer les  
cheveux ou poils d'an-  
imaux incrustés dans  
les tapis.

L'aspiration fréquente de cheveux ou de poils d'animaux peut engendrer une diminution de la vitesse de rotation lorsque ceux-ci s'enchevêtrent autour du tambour. Dans ce cas-là, manipulez le tambour avec précaution.



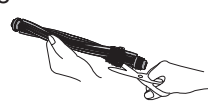
Appuyez sur le bouton Open  
[Ouvrir] du couvercle transparent  
pour retirer le couvercle.

2



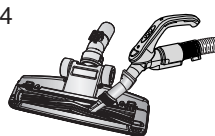
Retirez le tambour  
situé sous le couver-  
cle transparent.

3



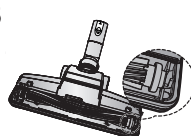
A l'aide de ciseaux, retirez les  
objets emmêlés autour du  
tambour (poussière, cheveux,  
etc.)

4



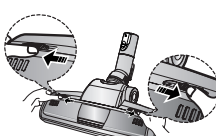
Enlevez la poussière se trouvant  
dans la brosse à l'aide d'un chiffon  
sec ou du suceur plat.

5



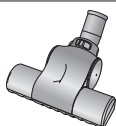
Insérez le cylindre du  
tambour dans la cour-  
roie rotative.

6



Appuyez sur le bouton Open du  
couvercle transparent pour  
remettre le couvercle en place.

### BROSSE À COUVERTURES (EN OPTION)



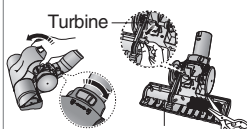
(verwijderen)

Pour aspirer les cheveux,  
fibres ou poils d'animaux  
sur les meubles ou les  
couvertures.

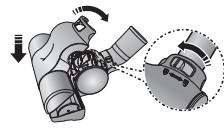
Toute obstruction de la turbine empêche la brosse de tourner. Retirez dans ce cas-là les objets obstruant la turbine.



Retirez les élé-  
ments obstruant  
la bouche d'aspi-  
ration.



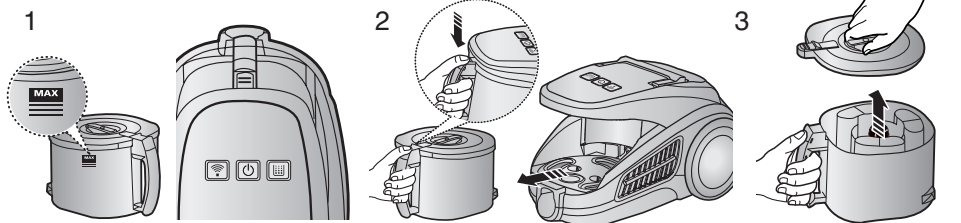
Réglez le bouton de déverrouillage sur la  
position 'UNLOCK' [débloquer] et retirez les  
éléments obstruant la bouche d'aspiration.



Après avoir nettoyé la brosse, repositionnez cor-  
rectement le couvercle sur la brosse et enclenchez-  
le. Après fermeture du couvercle, n'oubliez pas de  
remettre le bouton sur la position 'LOCK' [bloquer].

Avertissement : utilisez cette brosse uniquement pour nettoyer les couvertures. Veillez à ne pas endommager la brosse en retirant les objets obstruant la turbine.

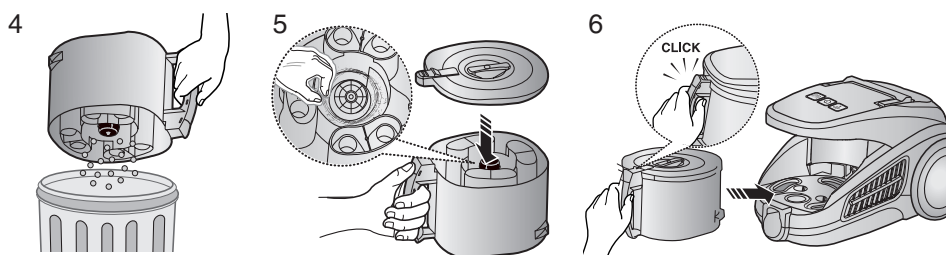
# 3 VIDAGE DU RÉSERVOIR À POUSSIÈRE



1 Videz le réservoir lorsque le niveau de poussière a atteint la ligne 'DUST FULL' [réservoir plein].

2 Appuyez sur la languette de verrouillage pour pouvoir retirer le réservoir à poussière.

3 Retirez le couvercle du réservoir à poussière.

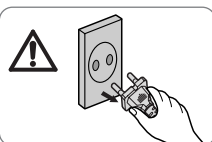
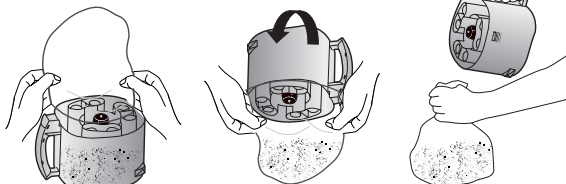


4 Jetez la poussière à la poubelle.

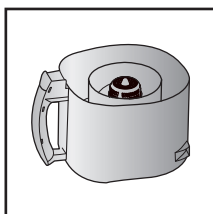
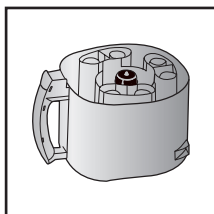
5 Après avoir vidé le réservoir à poussière, retirez les autres débris (cheveux, poils, etc.) présents dans le couvercle du réservoir.

6 Remettez ensuite le réservoir à poussière en place en l'insérant dans le corps de l'aspirateur jusqu'à ce qu'il s'enclenche.

- Versez le contenu du réservoir dans un sac en plastique (recommandé pour les personnes souffrant d'asthme ou d'allergie).



## EN OPTION

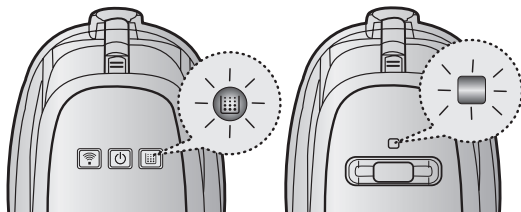


**REMARQUE :**  
Vous pouvez laver le réservoir à poussière à l'eau froide.

# 4 NETTOYAGE DU RÉSERVOIR À POUSSIÈRE

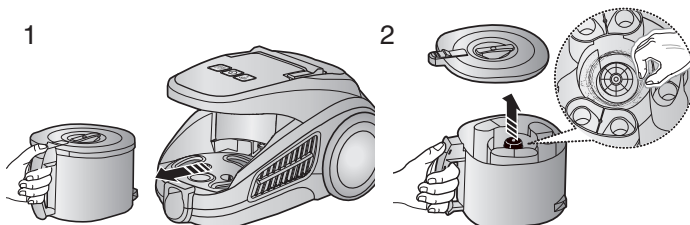
## 4-1. QUAND FAUT-IL NETTOYER LE RÉSERVOIR À POUSSIÈRE?

- Procédez à l'entretien du réservoir et du filtre à poussière lorsque la puissance d'aspiration est très faible ou lorsque le témoin du filtre reste allumé après que vous ayez vidé le réservoir à poussière.



Le témoin s'allume pour indiquer une diminution de la puissance d'aspiration. Dans ce cas-là, nettoyez le filtre à poussière en suivant les consignes ci-après.

## 4-2. NETTOYAGE DU RÉSERVOIR À POUSSIÈRE



Retirez le réservoir à poussière.

Après avoir vidé le réservoir à poussière, retirez les autres débris (cheveux, etc.) présents dans le couvercle du réservoir.

### REMARQUE:

Si le témoin reste allumé après le nettoyage du réservoir à poussière, procédez à la vérification indiquée ci-dessous (4-3).

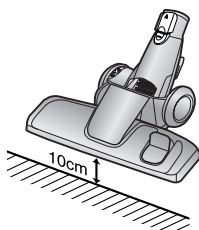
## 4-3. VÉRIFICATION DU TÉMOIN DE SATURATION DU FILTRE

Réglez l'aspirateur sur la puissance maximale ('MAX').



COMMANDE SITUÉE SUR LA POIGNÉE

Variateur

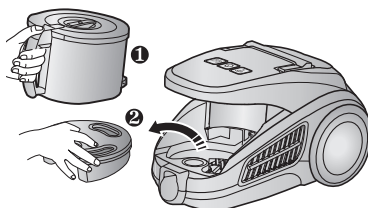


Si le témoin de saturation du filtre passe au rouge lorsque la brosse est à 10 cm du sol, nettoyer le filtre à poussière.



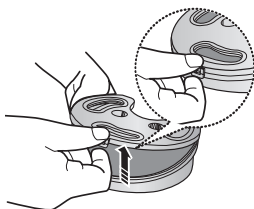
## 4-4. NETTOYAGE DU FILTRE À POUSSIÈRE

1



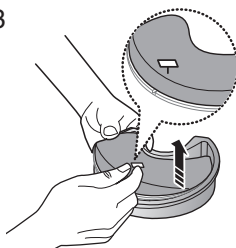
Retirez le réservoir et le filtre à poussière comme indiqué ci-dessus.

2



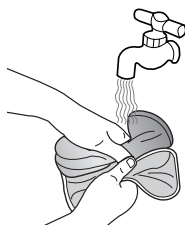
Déboîtez le cadre du couvercle du filtre à poussière.

3



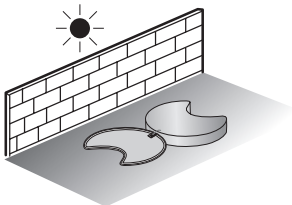
Retirez l'éponge et le filtre du compartiment poussière.

4



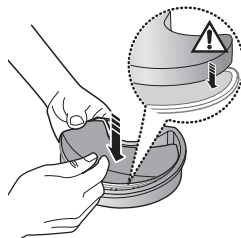
Lavez à l'eau le bloc de mousse et le cadre du filtre à poussière.

5



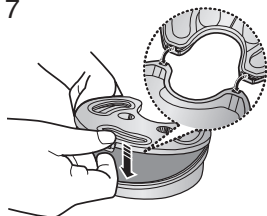
Laissez sécher l'éponge et le filtre à l'ombre pendant plus de 12 heures.

6



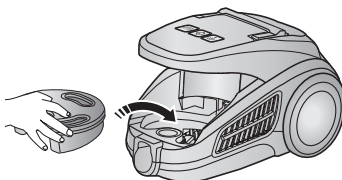
Remettez l'éponge et le filtre en place dans le compartiment poussière.

7



Alignez correctement le couvercle et le cadre du filtre à poussière avant de le remonter.

8

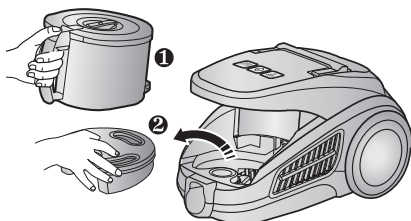


Remettez le filtre à poussière dans le corps de l'aspirateur.

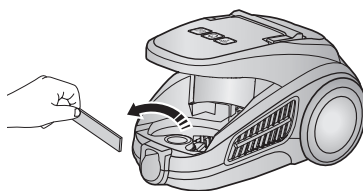


**REMARQUE:** Assurez-vous que le filtre est complètement sec avant de le remettre en place. Prévoyez 12 heures pour le séchage.

## 5 NETTOYAGE DU FILTRE DE PROTECTION DU MOTEUR

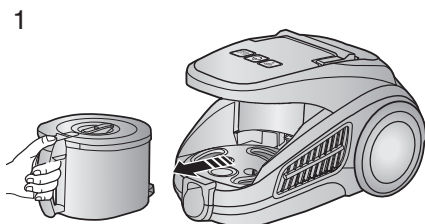


Enlevez le réservoir et le filtre à poussière.

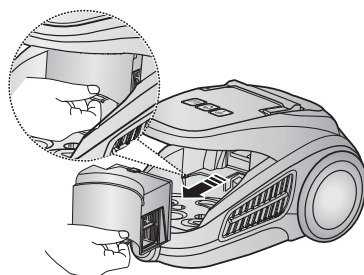


Enlevez le filtre de protection du moteur de l'aspirateur. Secouez-le pour enlever la poussière, puis remettez-le en place.

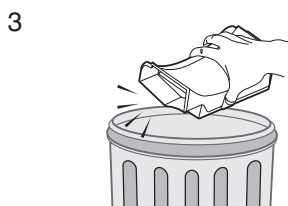
## 6 NETTOYAGE DU FILTRE DE SORTIE



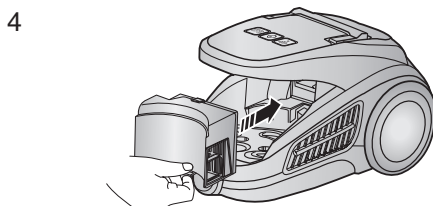
Enlevez le réservoir à poussière.



Retirez le filtre HEPA comme indiqué ci-dessus.

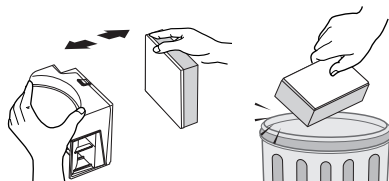


Secouez le filtre HEPA au-dessus d'une poubelle pour le nettoyer.



Mettez le filtre HEPA à sa place et poussez jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

### EN OPTION - FILTRE DE CARBONE

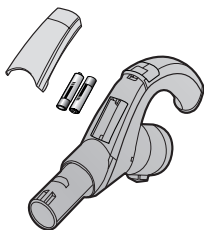


Enlevez et remplacez le filtre de sortie obstrué.

### REMARQUE :

Vous pouvez vous procurer des filtres de rechange auprès de votre revendeur Samsung.

# 7 CHANGEMENT DES PILES (EN OPTION)



TYPE DE PILES : AAA



## REMARQUE :

1. Si l'aspirateur ne fonctionne pas remplacez les piles. Si le problème persiste, contactez votre revendeur.
2. Fonctionne avec deux piles de type AAA.



## ATTENTION

1. Ne jamais démonter, ni recharger les piles.
2. Ne jamais exposer les piles à la chaleur ou au feu.
3. Respecter les polarités (+) et (-).
4. Jeter les piles usagées dans les collecteurs prévus à cet effet.

## - PROBLÈMES ET SOLUTIONS

PROBLÈME	CAUSE	SOLUTION
L'aspirateur ne fonctionne pas.	Absence d'alimentation ou surchauffe.	Vérifiez le cordon d'alimentation, son embout et la prise. Laissez l'appareil refroidir.
Le débit d'aspiration diminue peu à peu.	La brosse, le flexible ou le tube sont obstrués.	Retirez l'élément en cause.
Le cordon ne s'enroule pas complètement.	Le cordon est entortillé ou coincé.	Tirez le cordon sur 2 à 3 mètres, puis appuyez sur le bouton d'enroulement.
L'aspirateur n'aspire plus la saleté.	Fissure ou trou dans le flexible.	Contrôlez le flexible et remplacez-le si nécessaire.
La puissance d'aspiration est trop faible.	Le filtre à poussière est encrassé.	Contrôlez le filtre et, si nécessaire, nettoyez-le en suivant les consignes décrites dans ce mode d'emploi.

Cet aspirateur a été approuvé selon les directives suivantes :

Directive EMC : 2004/108/EEC

Directive de sécurité sur la basse tension : 2006/95/EC

